

大清光緒廿九年

本館新開除禮拜外每日出報一
紙如外埠閱報者加寄費不
論本埠外埠均可函致本館
閱報如欲閱報者請向本館
也除日本外各國探辦各官
惜工本從英法德美各國
刊印書籍以待與各官紳
體活字及各式花邊等項
印字大小均能刊印並精工
印字大小均能刊印並精工

第六千四百八十三號

叻報

本館在哥羅芳街門牌百廿四號

印工絕倫並延有文士書
寫各體文字現由上海購
刊佈所有各項價目另行
本館所登各項原稿其有
世道人心者附登否亦須
或於人而後始錄其有謬
登載更須支離費解者概
自來稿須登與不登均不
將原稿收回也本館謹白

癸卯七月十六日

Printed and Published by See Ewe Lay (一拜禮號七月九年三零百九千一英大) at No. 124-c, Cross Street, Singapore.

新舖招租 ○啟者本號有新建三層舖坐落丹戎巴葛安區律大街前後相連式十三間且近起
貨大馬頭或開雜貨店或貯貨物或做住家上落來往甚為利便及租價相宜如合意者請到羅民律舊
北塞對面門牌二十四號與陳面議是荷 光緒二十九年五月廿七日 興隆號啟

求賑廣西凶災廣告

切啟者敝院昨接由駐叻總領事署交來粵省述善堂電開又接兩粵廣仁等各善堂函開極言廣西全省
連年兵劫水旱相乘四處饑民流離絕食賣兒鬻女餓殍盈途慘苦情形莫堪言狀其被災最慘者目下如
柳尋營各屬赤野千里死亡尤甚其間者傷心者下淚若不設法拯救恐斯邦之民靡有孑遺等情
院聞報惻然悲憫即同人妥議亟思沿門募捐拯此災黎以符救災恤鄰之義惟是月前辦理粵東平糶
刻下仍未告竣今若遽行再捐深懼眾力難齊無濟於事今特公議將其慘苦情形刊告 善士仁人乞念
奇災地廣日長雷欽頗鉅伏願各解客囊急難無多捐一金即多救一人之命早救一日即早免一日之
危從此造化功參兒孫家福綿延此不不禁為億萬生靈叩禱祝也如蒙樂助銀兩請交到本坡同濟醫
院賬房取回收條為據以杜假冒此佈 大清光緒二十九年四月十六日 同濟醫院同人謹啟

慮俄篇

俄之思逞志於東亞也非一日矣從前為歐洲各國所忌阻其兵船不許出黑海一步於是其趨向不惜
巨貲建築西卑利亞鐵路核其經行之處幾及數萬里靡不至數百萬有識者見微知著早識其路工告竣
後必欲伸其權力於東亞藉以遂其遠圖之規今果不逾十年工程一律完竣自聖彼得堡至中國邊
境為期僅及二旬戰餉運兵日形汲汲立國亞洲者漸有實逼處此之虞通者俄廷更益派兵其本國提督阿
拉錫夫于戰船極大之權管理黑龍江滿洲等處事務而陸兵之屯於旅順者多至八萬數千人停泊旅順海
面之大小輪船增至七十餘艘朝野上下相戒動色而東西洋各報尤議論蜂起互斥其揣測之情一若亞
東戰禍竟有優焉不可終日者或曰俄必有其因今俄國其將與中國戰乎抑將與日人戰乎則謹應之曰
以情而論中國固不能以日本即欲戰而亦不敢遽戰夫中國之積弱也久矣從前於法於英於日皆曾相
見以及及彼數戰國者兵威猶未及俄之盛強然皆一交鋒而兵潰將逃幾至不可收拾矧以俄今日之軍
赫淮久有凌轢一切之情其何敢輕犯其鋒然皆一交鋒而兵潰將逃幾至不可收拾矧以俄今日之軍
上之肉釜中之魚祖以俄挾公法以與爭通令其將兵退出當時雖不事不允而中心蓄怒已非一朝今俄
人更出其狡謀於東三省既布滿雄兵漸耗其餉食且於高麗一切內政陰行干預藉圖擴張其威權日
人於沈沈觀變之餘亦幾忍無可忍若俄若其必欲吞蠶食且於高麗一切內政陰行干預藉圖擴張其威權日
師之強固亦可自樹一幟然於陸地交戰亦未必見長倘一旦竟與俄人交經戰而勝也亦不過僅堪自饒
萬一為俄所敗俄人必長驅直入振旅而東非但在高麗及中國北省之權勢盡歸於俄何有之舉且本國
孤島亦將岌岌難保以日人之明於料事亦何肯與俄輕以干戈從事乎雖然彼盛則此衰彼進則此退在
俄人之意本不過思吞高麗佔據滿洲苟無人阻其雄心任其布置自如亦何必輕挑戰哉然既相逼太
甚日人亦豈肯吞聲忍氣避讓不迫迫事機急迫之時日人羞怒交乘亦必不暇躊躇起而與之相抗故目
今雖暫隱忍而將來之必出於決裂固不待智者而知或曰俄日果爾敵愾英法美諸國亦豈遂袖手旁觀
乎則又應之曰凡人之慮事大都明於近而昧於遠俄人之成勝夫日固非各國之利然今俄人之所爭皆
在中國北部各國於彼處商務本屬無多但使在揚子江一帶無損利權亦豈肯為他人之事強行而干預
況法更久與俄睦鄰不因此而遠敵耶言故俄日而不取釁則已俄日而取釁各國亦未必果能為日之助
以與抗衡此又事勢之必然而可以預決者嗟乎鰲蚌相爭漁翁得利此特國勢強盛者言之耳若今日俄
日之事幸而彼此相持中國休連其間禍猶不至甚重萬一戰端竟啟無論誰勝誰負高麗固首受其禍而
中國遼瀋根本之地亦決不能再再謀版圖甚或乘其戰勝之威長驅南下各國乘間而起瓜分豆剖勢所必
然印度波蘭前車具在彼衰衰諸公之負旋乾轉坤略者其亦念及此而一思挽回之計乎杞人之憂不禁
悲焉如魯矣 錄申報

安樂馬多尼亞之亂事云
○本坡實得力太士國報接到十二日英京來電云英皇車駕現在已離奧京據報觀之此次兩君相見定有善策

英美賽船電音

○本坡實得力太士國報接到十二日英京來電云英皇車駕現在已離奧京據報觀之此次兩君相見定有善策
及二次均輪與賽船准第三次則又能反敗為勝云英皇土聞之可稍以寸心也

土風電音

○本坡實得力太士國報接到十一日英京來電云土廷以照會警告駐紮土耳其各國公使曰現有匪徒意將不馴于
各處黨羽派派亦復異常謹慎云土國之亂其不致牽動各國 稍外侮 幾希矣

預防之漏

○巴城來簡云現在在處庫房司已有通知 倘有據報設使將來有人携帶實得力員前來小亞各埠各人員是必
逐一詳細查驗事因近日有人在中國地方私鑄兩盾半之神銀甚多欲由華運來爪亞各埠此銀與實得力員大小無異防有匪徒夾帶
之故云

總辦易人

○頃聞日昨本坡國家憲報得悉現任本坡工部局總辦晏多尼君因為告假旋英之故國家特調現任護憲伊君往充總
辦之職云

逝水東流

○本坡國家冊報前一禮拜內坡中居民身故者共有二百十六名其中華男一百二十名華婦三十一口共一百五十一
名口餘為他籍久計因患霍亂症在禁所身故者男子五名不在禁者婦女五口

西蜀警聞

○川省函云駐藏大臣有奉桂霖二欽使前後抵省查問桂副使知藏事難辦決計告退有欽使亦長慮不前聞已奏請俟
錫帥到川面商機宜以為推緩之計 又云前紀陝西土匪作亂川省巡警防剿一節茲悉係與安府城匪徒作亂打毀教堂此城與川省城口
應交界

紀廈門籌捐事

○廈門一埠自去年奉省憲開辦辦雜捐而後於是育等名目大而土藥膏釐補酒捐以至於戲捐捐指輒變九灰
穀惹蒜頭菓子等捐約計十餘款除官辦外多係商人出頭辦一時商變為官莫不堂皇冠冕門首高掛奉憲某某捐局有自請紳士出官包
辦者有自料收捐為難稟請委員督辦者不論如何辦法皆自美其名曰裕國通商官樣文章固應爾爾在當時承辦之人不知若有奢望以為
致富之地也現聞各捐局因抽收額入不供出多致虧折甚有欲罷不能之勢云

西省剿匪

○岑雲帥督師西征所需軍械甚鉅東省所有向不能敷聞雲帥向閩省大吏商撥軍火若干俾期接濟已經局憲特委
陳大令漢章乘坐廣福兵輪赴粵提取矣 南甯友人來函云馮官保去月十六日抵甯甯有華字軍兩營駐處人心大定現鄭鎮軍已赴武緣
和統領亦帶勇進駐打富匪首黃五肥黃和順均聞有就撫之意其黨羽亦已四散云

革命風潮

○近日聞南甯縣有拘獲演說革命軍之某舉人一節茲悉原有說誤蓋緣六月二十日南邑新場鎮講學會邀請顧永哇
黃楚南等演說先是鎮有永靈寺託為西天門教惑感男女是日為會中人窺破并搜出迷藥一瓶眾欲稟縣請封乃有著名土棍黃海淵袒護
該寺于是夜鳴鑼糾眾吵鬧學會打毀會中人雙袖劫衣物一空并闖入福音教堂喧擾遂由本鎮士子偕黃顧等聯名赴縣稟控立提該棍
到案根連証實為倡革命亂子適名府信之傳黃顧及張心九張方美四人入署即行管押電稟省台請示一面釋放該棍立將公稟四十餘
人按名嚴拿後因此講學會為福音教堂益發會所分立故由監理公會長老步患廉君偕四牧師親赴該縣辨白始得釋出然浦東士類已逃
避一空矣

槍斃教士

○香港西報初二日接羊城訪事消息云去月三十日有德國教士偕妻室及女僕一口附渡船由北江來省在海火時聞
有賊劫其渡該教士持槍登船面向天燃槍數響便知有槍不敢行劫詎伏賊四起燃槍還過船工受傷而教士面部亦被四傷其女僕亦負傷
賊乃登船劫掠并將教士衣箱擄掠而去教士乃搭小輪返省刻即稟知德領事領事為之延醫調治又用光照其面部取彈丸二枚來日
再將案取出之二枚彈丸再為拔取其女僕亦取出一枚賊工之數亦如之

備荒要策

○廣州訪事人云粵東連善堂董事前者辦理賑務曾給備各屬農本俾農民得資耕種不致有懸壺之嘆粵督岑雲帥聞
而嘉之以目下柳州潯州慶遠一府各屬前次迫於災歉一切耕具典質 空力難取贖若不設法協助勢必礙耕歉息後患無窮特令堂董事
資代為贖還並給護照前往辦理

新盜多盜

○聞之廣州友人云新寧屬海晏附近中有一洞窩藏匪類數百該匪首陳某時常糾黨出掠甚或強姦婦女無所不為
月下旬偶為該縣屬八令偵悉親自督隊前往剿捕獲匪數名當堂研訊均認切強姦等事十數起不諱匪等聞黨羽被獲立即糾眾百餘
人意圖奪回時該大令猶帶同安勇在洞內搜捕拾獲匪首陳某等十餘人帶持槍當允匪等稍却奔回洞
內其時大雨如注不克進攻大令就令兵勇圍洞而居匪等聚多火台深恐勢難持久已棄人處發兵痛剿矣

嘉

怒

鈕

有

限

公

司

告

白

本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒久已通行已為諸君所共鑒不意此酒銷流過盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分美惡而諸君所
有吸飲此等假冒之萬蘭池酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈眾週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益
也敢者近來竟

有棍徒假冒本

公司正金鐘標

之萬蘭池酒其

標頭恍惚本公

司之款式少有

不慎受害甚深

因本公司所沽

之正金鐘標萬

蘭池酒不惜工

本係以頂上質

料釀成以故會

飲此酒者皆知

其益遠近馳名

而各棍徒假冒

之酒氣味雖同

損益大異故其

所沽之價比之

本公司更廉本

公司所運到正

金鐘標之萬蘭

新嘉坡五坡嘉怒鈕公司
專辦祖家頂上美酒務此係
前野度亦原庄諸君此標明認



嘉怒鈕公司

池酒其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之萬蘭池酒者務必留神細察
勿為偽貨所誤再者本公司正金鐘標之酒每樽皆有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈
聞
大英一千九百零三年三月廿二號
嘉怒鈕公司謹啟

示驗照登 ○欽如望運便街補用道駐劄新嘉坡兼轄海門等處總領事官為出示驗勸事本月初四日接得山東勸捐工賑局直補用道施君開辦分辦在案查此次東省被災甚重賑賑孔殷亟應分頭廣為勸辦以資接濟除酌撥執照章程外請林道台雲龍在新嘉坡一帶妥為勸辦外相應備文咨請為此合咨 貴總領事轉飭查照希即出示曉諭以期推廣而便周知等因本總領事准此自應照出曉諭為此示仰閩粵旅寓華商一體知悉深望爾等商民咸持好義踴躍輸將念切災區樂為賑助其各遵行幸毋觀望切切特諭局設源順街安和號 單邊街鼎和昌號 右仲閩粵旅寓華商一體知悉 光緒二十九年六月初六日 給

售出酒蜜烏標頭狗

BASS'S ALE, GUINNESS'S STOUT AND SPARKLING CYDER.



"Dogshend" Brand.

"Dogshend" Brand.

Quarts Pints Nips

Agents:- KIM HIN & Co., Singapore.

啟者本公司所沽狗頭標烏蜜酒功用良多各馳遠近本坡各酒店皆有出售諸君購飲便知其妙此佈
一千九百零三年七月十五號
新嘉坡代理人 錦興公司謹啟

售出酒蜜標琴柔登

THE FINEST GERMAN BEER.

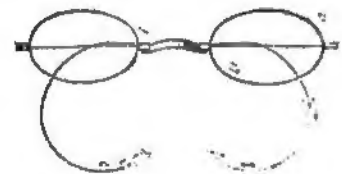
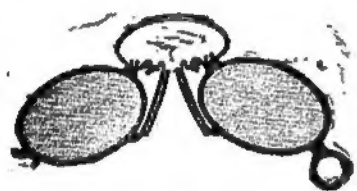


Agents:- KIM HIN & Co., Singapore.

啟者本公司所售之登柔琴標白蜜酒乃德國最好之白蜜酒銷場甚廣祇計西一千九百零二年共計沽去八萬七千三百六十樽 諸君有未經嘗試者飲之便知不謬此佈
大英一千九百零三年七月十五號
本坡代理人 錦興公司謹啟

啟者廣東新會縣江門木朗鄉舍弟尹家儀又名叫亞七此是兄弟排他第七家儀人今計廿四歲前在廣東省城河也此人後街福里貴州礦務局委員尹道國鴻家兄處自光緒廿一年十二月廿某日忽出門不知去向踪跡全無迄今數載亦無音信返里惟家母在堂常思悲淚倘有四方君子知吾舍弟尹家儀在何處能親身帶到石叻源順街第二百三十六號門牌志南對待兄賞弟銀面相見明實確乃贈花紅銀一千大元正若知其踪跡下落將實確地步報知候查明無錯乃謝花紅銀二百大元正决不食言此帖是實但有書翁留心代為訪查如得此人者是母子團圓香一家可沾大德不淺矣
大清光緒廿九年正月初十日 亥
尋胞弟人尹國鴻尹家駒謹啟

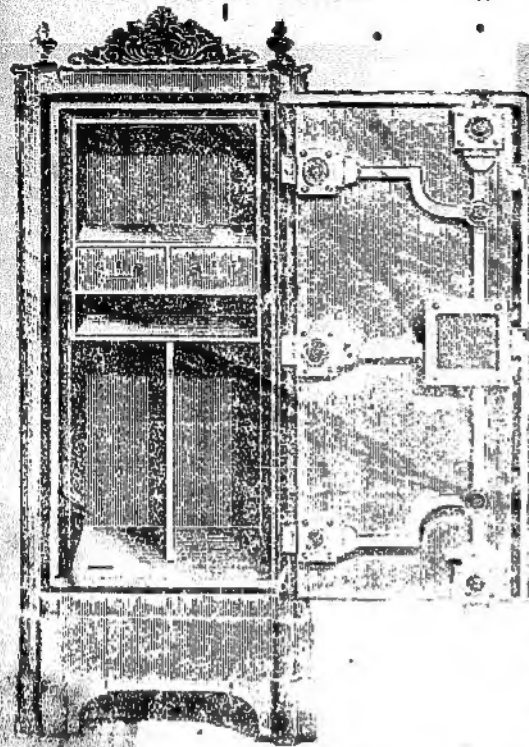
鏡眼名馳



夫人生之耳目口鼻有一缺焉而不可而最重者莫若目焉蓋目之為用大矣能窺天道者惟此目能察人事者亦惟此目人有其目夕非目不足識之物有真贗非目不足辨之目之不可忽也如是况以叻中塵埃四起行道之人障面而過之然則眼鏡一物可以隔塵沙而著精光者未始非眸子之功臣矣所以本藥房向辦各款眼鏡屢蒙士商賜顧遠近馳名今特由歐洲辦到時款精巧金圈鋼圈電鍍金圈及各色藍晶墨晶綠晶并妙藥製造水晶等鏡一概備全無論老稚眼近視眼平光眼均可配戴得宜倘 諸君來購買者則本藥房先用探試眼鏡驗其眼光深淺依樣配合自然目光如炬視一切且價廉物美洵有益於雙眸不淺矣 士商有欲慧眼相加以第目力者請到本藥房選採是所望焉此佈
英一千九百零三年四月二十七號
叻坡土庫街 小坡德國神農藥房謹識

售 出 櫃 鐵

售 發 酒 池 蘭 萬 標 鐘 金 正



現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行印記即屬偽冒
大英一千九百零二年正月十二號



可與此
酒製之
酒精妙
常酒味
清以之
釀者皆
上等之
保無充
之弊此
若在本
姑試其
合宜且
亦極廉
諸君沽
用為心
辨明以
免魚珠
之誤

本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

新嘉坡總代理
專辦祖傳
原庄美酒
光顧請認
明商標
以免誤

售 發 酒 池 蘭 萬 標 鐘 金 正



本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之
存而十年之久
出而十年之久
其熱氣已全
消所以深蒙
沽飲者均一
不現各國人
其氣味清香
勝於他酒故
是以此酒特
自此酒來叻
後凡沽飲者
不盛稱其美
此酒與本坡
氣味相合宜
辨明紅頭細
以上所列各
辨明以免誤
以上所列各
辨明以免誤
辨明以免誤

啟者本行所售之鐵櫃在本坡
不經其妙計此櫃之大小
有五種而其相宜此櫃乃
歐洲著名工師所製極為美
本坡所賣之人喜用以及作
鐵櫃生項之用因本行所沽
者均用頂上物料製成堅固
能壯觀且其價甚廉不
能火燒盜劫均可耐廣貨美
廉此為本行所沽之鐵櫃
此櫃是以收買者有可至本
九百零二年正月十二號
大英一千九百零二年正月十二號

啟者此牛乳乃拿士打在倫敦自行製造
若以此乳與小孩食之實與吃其母乳之
乳無異各國之人凡經用過者無不稱贊
小孩服此身體肥壯是以列下五洲諸國
銷路廣而銷多欲與小孩服食無逾于
此者此等牛乳本坡各店皆有出沽
白看往購便知不謬此佈
大英一千九百零二年十月廿二號
新嘉坡代理人廖老德公司謹啟

案偷去木箱一具內有租單十張大銀六十八元另有衣服數件共值十一元後報捕房日昨十號暗巡獲陳亞南林亞清葉境吳亞芬四名俟下堂訊判○聞人周章陳慶經陳勝三人在丹戎隅地方盜穆拉油人亞門土油十八箱被五百七十七號巡捕拘逮下堂審訊○昨廿五號暗巡拘獲閩人郭芬在新巴剎門牌十三號潮人蕭亞現鮑魚十二斤值銀十二元查郭經犯案二次俟下堂判斷

逃犯續獲 ○前報粵人李泉王祥與某某兩匪等一具四人前往經官封禁之陳福記貨店中夥竊莊物由瓦上行至棧實得力某屋樓上為人喊追匪等將莊置諸該屋瓦上事收被拘由差拘赴獄中辨認從前自無犯案後仍解返一號捕房行至單邊街李王兩人乘間扭脫手鎗逃去一節茲悉昨日已由三十九號暗巡在柔佛新山將兩犯緝獲回坡歸案候詢

因何尋死 ○諺謂斷死鬼自覓人瓜代乃能轉托輪迴亦莫須有之事二馬路珍珠山脚草坡俗傳毒鬼魅月之十五早有差巡經該處見男屍一具倚樹而結縊之已備足離地不盈尺雙膝微屈年約二十餘身穿新紅綢衫褲皮番鞋洋襪手帶玉鐲一只衣類男裝不知縊於何時緣昨天為安息之日故尚未經報警察驗先報捕房派差看守俟經醫驗明有無別故然後續聞然視其衣服靴都似非貧乏之不能自存者竟替之說是耶非耶

吵帥稱戈 ○分桃斷袖千古猶有餘羞弱肉強吞七尺杆尸人類月之十四日八十號獲籍人暗差巡至牛車水尼珍珠山脚瞥見黑暗中有一健男將童力壓方欲暗度陳倉差突前執之則童已幾被吵帥所傷並拘回差館究澈一林潮乃閩人年廿四五一童子林炳乃潮同籍人年十一二俟今日過堂訊畢乃定然罰銀必罰律有明條若潮之敗童因法該亦難逃三尺也

大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人役票事照得本國家現欲招人入票承充工役為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充者可于西一千九百零三年九月十四號即華七月廿三日中午以前入票投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

招人在王家山脚掘土以充填塞淡卑尼士河之用
如欲知其詳細情形者除禮拜外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至營造司署向其大才副查詢凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該項工役字樣并須向營造司署大才副取討印便之票筒照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家核奪各宜踴躍慎勿觀望特示 大英一千九百零三年九月七號 示

訪帖 ○出訪字粵東省番禺縣人梁福池因胞兄福雲出外十有餘年渺無音信今聞福雲在石叻埠凡仁人君子如知其下落務求將訪字通知或賜信到吉隆華民政務署內弟便得收領俾得兄弟團圓則功德無量矣 光緒廿九年七月十六日 梁福池謹啟

承頂聲明 ○啟者新嘉坡漆木街二百三十七號許和利號號店出水山內生理原係許來鏗許和義許捷副許人利廖順酒五人合夥自丙申年六月開創向來無異今因許和義志圖別業願將和利號許和義所得之生理股份全項與許則欽承受妥請到公親家桂林家廣昭兩位老爺駕臨秉公核算明白存錄項即日當公親面前交清倘和利號日後生理盈虧與退股人許和義無涉如許和義日前自己有與各號往來賬目揭借等項與他無涉手理明是問與承頂人許則欽即和利號等人無涉特此聲明免滋後論 大清光緒二十九年七月十二日 承頂人許則欽謹啟

蓋印聲明 ○啟者本號所刻之成茂書東印係為函札往來之用不準取貨揭項如有人將此書東印打單蓋印與外間取貨揭借者皆惟經手是問與本號無干先此聲明以免後論 光緒廿九年七月十二日 王家山脚許成茂椒蜜店謹啟

工部局告白 ○啟者特字通知坡中各色人等知悉茲本局所定之第二百五十條律章由一至N內有云凡在工部局界內有業鋪銅鐵及打銅鐵之生理者當於一千九百零四年然花里月一號由本局請領憑照即由是日算起其照之費每爐每年繳納二元 大英一千九百零三年九月一號 工部局理事人波儿刺士奉命謹啟

收盆聲明 ○啟者敝號之生意今已決意收盆前蒙各寶號過信之貨項祈即列單到收以清首尾至蒙各寶號光顧之貨項經已日久今乃再限兩個禮拜內惠交敝號亦以清首尾但因費用浩繁不能久候如到時仍有未交者敝號則將各欠數呈交狀師代收照免阻延時日特此佈聞 光緒二十九年七月十二日 石叻大馬路長興告白

聲明假冒土油告白 ○啟者特字通知緣本公司所估兌之塗油歷來已龍標為記處處馳知矣但刻下叻坡有一庄失船掩水之土油茲欲平沽近聞有人私買龍標油預裝裝水與什庄土油假為龍標原油售發此皆欺騙之為倘如有人詐裝者本公司查覺即行控究決無容寬肅此佈聞 光緒二十九年七月十二日 葛葛兄弟公司謹啟

檳榔嶼	喜美	輪船	十九日	下午三點	棉示必洋行
日里	又		又		又
麻六甲	新庵設士船		二十日	下午三點	豐源號
吉龍港口	大白蠟		又		又

慕娘公司謹啟

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎薩啟

著名祖家灰發客



啟者本公司所沽亞木標祖家灰乃係天下馳名已由本坡營造師宣及麥勝蘭致驗於一千九百零二年實歷末月廿二號所覆本公司之信據云該貴公司實歷末月五號來函本師已將存在打里兀納實得力貴公司貨倉內之亞木標祖家灰細為致驗茲將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少以水和之待至二十四點鐘之後浸水大日之久用本坡工部局驗祖家灰之器具搗碎再為細驗乃知灰之膠力及耐久當以亞木標祖家灰為第一等又將灰再為研末確知此灰堅固之原實甚為勻精此灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此觀之則此庄祖家灰可在本坡推為最上而本師自驗祖家灰以來實以此灰為最美云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發售 諸君有欲採購者請至玉臨本公司相商便得 特此佈 聞

大英一千九百零二年十月廿八號

打里兀納實得力門牌大號號
第七號伊啞參直有限公司謹啟

王帽標密酒出沽告白



啟者本公司向歐洲運來之密酒乃是上庄之貨其味清香而淡價值又廉且買又美凡各餐館以及酒店無不購往零沽 諸君有欲採購者請嘗試之便知予言之不謬也此佈

大英一千九百零二年十月廿八號

打里兀納實得力門牌大號第七號伊啞參直有限公司謹啟

布正生理聲明

啟者本行已在本坡開設店號由歐洲各處販運有足前來本坡發售所辦之布各項皆備乃向英京及歐洲此各處第一等製造廠販運前來凡坡中諸仕商有欲向英奧兩國以及歐洲各國採辦各庄呢羽布疋等物本行皆可代辦而所辦之價必甚相宜各仕商有欲採辦者求駕臨本行面商可也 此佈

大英一千九百零二年十月廿八號 實

打里兀納實得力門牌第六號第七號伊啞參直有限公司謹啟

售出酒蜜



啓者本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧所為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行銀匙標頭酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行議定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能發斷不食言再此酒不能販往 加勝巴 三寶瓏 四里末 蘇加錫 檳榔嶼 日惹等處其餘他埠均能運往特此佈聞
大英一千九百零二年正月一號
大清光緒廿七年十一月廿二日
明鳴也洋行謹啟



售發酒蜜鳥



啓者本行向由英國督辦各名美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭等士斗雲字號之狗頭票鳥蜜酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標頭不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈
大英一千九百零二年正月一號
明鳴也洋行謹啟

售發酒池蘭萬標葉峰上頂國法

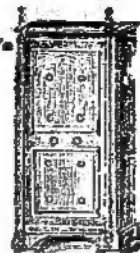
啓者本公司一家特出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂葉標頭為記細辨香味方不致誤價甚相宜倘有欲購者請早至 惠臨購買是幸
大英一千九百零二年正月一號
明鳴也洋行謹啟



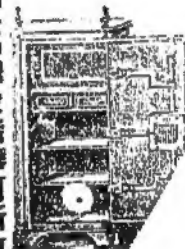
中妙品也此酒

啓者本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者
明鳴也洋行謹啟

售發新鐵名



思養生之道所最要者則惟飲食其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵廚所以為 諸君之所共賞也啟者本行所沽之鐵廚久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵廚已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其鎖匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製或並無雜以木料且諸櫥自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不虞
大英一千九百零二年正月一號
大清光緒二十七年十一月廿二日
明鳴也洋行謹啟



售出酒品三



啓者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君買本行白頭三品酒者請細認本號標牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡明鳴也公司者始真若無此字樣即屬假冒請為細認特此佈告
大英一千九百零二年正月一號
明鳴也洋行謹啟

光緒二十九年七月十六日 滙票行情 助報館刊

舊烟土	九百九十五元	新烟土	一千零五元
上甲錫	七十二元五角	叻島椒	三十三元五角
叻甘蜜	十二元七角半	叻白椒	四十五元
足金每兩	八十二元	叻青每担	五元五角
呂宋青每担	七元二角五分	巴青每担	六元
金盾行情	金盾一個		一十元
印度盾	一百元兌		一百五十盾
爪亞盾	一百元兌		一百二十盾
滙票行情	銀行利息		九八仙
滙香港	銀行現銀票一百元銀行貼出		四元五角
滙厦門	銀行現銀票一百元銀行貼出		三元五角
滙加勝巴	銀行現銀票一百元貼銀行		一百十九盾二五
滙泗里末	銀行現銀票一百元		一百十九盾二五
滙三寶瓏	銀行現銀票一百元		一百十九盾二五
滙望加錫	銀行現銀票一百元		一百十九盾二五
滙井里汶	銀行現銀票一百元		一百十九盾二五
滙仰光	銀行現銀票一百元		一百四十七盾半
滙加里吉	銀行現銀票一百元		一百三十八盾
滙上海	銀行現銀票		一百三十六盾半
滙人三十日期票			七十六兩半
滙人三十日期票			七十五兩

輪 船 開 行

實勝越	亞必烈輪船	十七日 上午十一點	慈娘公司
彭亨	永隆輪船	十七日 中午十二點	安和號
北干	丁加奴輪船	又	又
網咯	逐奕輪船	十七日 下午一點	明鳴也洋行
蘇六甲	結月輪船	十七日 下午二點	陳益盛號
蘇六甲	本智亞那輪船	十七日 下午二點	沙巴已洋行
蘇六甲	美勝巴爾輪船	十七日 下午二點	金源昌號
蘇六甲	福順美輪船	十七日 下午二點	又
蘇六甲	南生輪船	十七日 下午三點	莫實得洋行
蘇六甲	巴南高搭輪船	十七日 下午三點	莫實得洋行
蘇六甲	加里吉打輪船	十七日 下午三點	豐源號
蘇六甲	吉龍輪船	十七日 下午四點	豐源號
蘇六甲	永豐輪船	十七日 中午十二點	安和號
蘇六甲	新慈娘輪船	十七日 下午四點	翁林祥號
蘇六甲	萬和順輪船	十七日 下午四點	協發生號
蘇六甲	豐和輪船	十八日 中午十二點	豐源號
蘇六甲	豐揚輪船	十八日 下午二點	豐源號
蘇六甲	萬獨老簡仔低文礁老	十八日 下午三點	實得力公司
蘇六甲	吉龍大白蠟	十八日 下午三點	豐源號
蘇六甲	嗎礁丕輪船	十八日 下午四點	莫實得洋行
蘇六甲	惹勝輪船	十八日 下午四點	豐源號
蘇六甲	豐裕輪船	十八日 下午四點	豐源號
蘇六甲	安班蘭輪船	十八日 下午二點	牙兒老洋行
蘇六甲	吧吧勝輪船	十八日 下午三點	萬成順
蘇六甲	萬成源輪船	十八日 下午三點	萬成順

跑王爺馬者 俗以侵蝕主人財物為王爺馬 即以其馬繫於此間詎不謂宜聞者倒絕妨事人探聞該地有著名土娼近已由粵人會某包定作為什家昨某夜二更時候有匪三人闖入大呼開烟盤家人答以此係住家并無烟盤可開該匪發怒即出短槍家人懼急往告某比曾來時匪已將房中細軟物件席捲以去曾與遇諸門喝令放下匪開槍嚇會暫避之嗣又跟蹤追喊至熱鬧處匪始放下衣箱一具會得箱而回亦險矣哉

鐵路停工 ○佛山瓜步汛附近鐵路前數月因工入與工程司滋鬧遂致停工多時嗣經該公司由省僱來工人多名趕緊接築并於原築基面加闊三尺以寬軌道惟日間各工又起風潮加索工價公司不允異常滋鬧幾釀釀端至去月廿二日該工眾等相率停工未悉將來作何調處

粵省剿匪 ○粵西軍務日形吃緊日前岑雲帥札諭回東募勇數營以資遣用省憲隨在東較場開招現已成軍其營號曰備戰軍駐紮北較場大憲委黃恭將為營帶聽候調遣并聞岑雲帥咨調前郭督張香帥訓練之武建軍十營來粵以備調用現有五營已抵省暫駐東較場其餘五營亦日開到齊聞武建軍俱年少雄壯訓練得宜○續聞奏調鄂省武建軍各營目下均已到齊定於六月廿八日前赴粵該軍統領鄭道孝曾已於廿七日詣各當道辭行隨於下午即行下船矣○探得選江縣最近軍管消息言固環墟一帶地方有游勇二三千名現已被安勇圍困云云

礦中枯骨 ○金山報載美梳利省堅士雪地卑來函電云現有華盛頓人馬獻由墨西哥進北荒野地方回本埠據言前六禮拜探金工人尋出有上古寺宇遺址因掘落土庫忽有婦人骸骨三四百具另有大鐘二個每個藏有金銀一千五百元但此地無白人踪跡已不知幾何年馬因機就掘堆積骸骨形圖回來以示各醫生咸謂婦人骸骨且尚有長髮但此中又無男人骸骨實難忖度其故也

懲辦猶太人之事 ○西七月十一號華盛頓來電得有確實之消息謂俄國政府因美國與其他文明之大國近為溪輕納夫之事不以為然照會俄政府故俄政府現復追究此事將與聞此事之人盡行施罰現已被拘審者已有八百餘人其中有三百五十人須再解往通商公堂審判其餘四百五十人須解交按察司審訊四百五十人中有五十三人經人告發彼等有殺之罪想彼等須於西九月中在哀勒司脫拍爾地方審判現在已証著名之律師四人控告此等之人再延律師二人控告毀壞猶太人教堂之事譯文滙西報

格致新理 ○英京格致報云不甚寒冷之夕地上空氣之熱度尚未降至冰界池水尚未結冰惟花草樹葉每每損壞前人以爲其所損壞之故或由於明月之照耀近有人考知花草樹葉能反拒外熱曾以寒暑表試驗田中棉花本體之熱比週圍空氣之熱差至六度故葉之自損係因其不肯全納外熱所至也又云向來尋常收取香花油之法係將香花鋪於猪油上猪油即能收取其香氣然後將猪油用上等火酒洗之即洗出其香氣或用飢熱之亦可得其香氣然格致家頗嫌用猪油之法為費事故有多人試用火水油浸香花較為直捷然每收香花用此法分取香油至多得六十六加藍而用猪油之法則可得八百零一加藍且用猪油之法分取之後再將其殘花用飢熱之仍可再得七十八加藍然則初摘鮮花所含香油反不若用猪油占染後之多由是測之香油被猪油占染所收其花仍陸續化成新香油也又知收取香花油之法真如用猪油占染之法矣又云有人考知船隻順水流下更速於流水其理係因船與水均為重力所吸而下但水勢為河底河旁土石之磨擦力所阻滯惟船行則無阻滯是以更速也

猿性難馴 ○獸面獸心此理之常無足怪者猴雖獸類然沐猴而冠昔人引以為喻是猴固畧具人形者也畧具人形則宜稍知人性矣乃昨聞港友所述有足助談資者前時某梨園演劇觀者如堵燭時也鏗鼓震天燈火匝地正做手傳神之會快心悅目之時忽有一猴跳集台前觀者方謂不識此齣是何面目而遽搬弄猴戲也徐見猴向女棚方右顧遽自弛下裙赤露下體以相示窺其意殆欲自誇為雄也殆欲藉誘孽雖也於是大眾譁然幾至亂場隨有人挾之去置綠林中使不得復歸故土其患乃絕適從何來遽集于此有知者謂是班中花旦所馴養之熟猿云

不如激將 ○夫干戈相見兼弱攻昧則唯恐不力此吾人勇於私鬪而怯於公戰之積習所為西人竊笑野蠻之見也月之十五日有辯球寄結布鞋壹雙釘在小坡海傍大樹旁字一張云某字張之公司於十四夜有人百餘到打架不知是誰教師失落之物祈即到來取回云云嘻笑怒罵使人難堪揣其意耳當是戰敗而逃倉亡遺失者憾於敵威已南不復反而彼方戰勝而驕故自鳴得意以戲戲之所謂請將不如激將之故智但兵連禍結必至草菅人命杜漸防微是望有地方之責者

銀失無踪 ○孟蘭佳節俗例皆盈列品物焚化楮帛十四夜牛車水中和堂藥材店東沈某循例往公班衙取人情紙焚其銀時值人多擠攔取紙後出門摸索衫袋則銀幣五元已不翼而飛惟徒呼荷荷云

府案叢紀 ○閩人陳舍利拖車為業昨拖某法蘭西人在芒古魯下車某西人因在衫袋取銀交陳失落五元銀幣一張在車內詢問車夫堅不承認互相齟齬陳遂揮拳毆擊西人連喊叫四百三十號巡邏在車內搜獲銀幣拘逮府案堂判罰陳入獄三禮拜○粵人黃成在甘公峇汝盜貨倉牛油八斤被十二號暗差拘獲判罰入獄三禮拜○閩人鍾金居住鷺律門牌六十四號十三晚九點鐘被同籍人四名撬門入

乙藥公司告白 ○啟者本公司特字通知茲本公司備有大藥日本貨物發售亦有零牌件結出沽本公司坐落土庫街門第一號及
 第二號本公司內常有 玻璃器皿 鋼絲 鋼花生 洋大菜 時鮮等物本公司并沽日本酒名曰惠比壽此酒在日本最
 為著名者 諸君光顧請認玉步此佈 大英一千九百零二年十一月十八日 乙藥公司謹啟

啟者本商會現在遷居水仙門街門牌第五號及廿六號本商
 會內現存日本奇巧之什物并各貨物甚多本商會所以遷居之
 故係因舊址太狹刻下貨物過多不能存貯本商會現有寶丹
 米千金丹 天授麟球此乃婦人子宮所用并各藥品出沽茲將
 士主人佈告附登于此 啟者茲為聲明富士本廠大座花車改
 寫花樣原由以杜假冒等情查本廠在大日本東京城淺草區關
 設以來歷經數十年不惜工本認真精巧荷蒙海外 富商巨賈
 久為 賞識然一向寫山鷄櫻花圖近有無恥之徒假冒本
 廠所寫之花樣以魚目混珠貪圖射利實屬使人不淺是以本廠
 於本年九月以後另出新式將前所寫山鷄換成後改寫雙金
 鶴櫻花為記並將此圖稟請政府存案不准別人假冒如有不法
 之徒再為效尤者定必稟 官究治是以謹將本廠改寫雙金鶴
 櫻花圖記原由特登聲明敢求 賜顧 諸貴客嗣後採買富士
 大座花車須認真雙金鶴櫻花圖記者乃係本廠特色之貨也謹
 此佈告 大日本東京城淺草區須賀町壹番地 富士老舖主
 人 西賀藤三郎謹啟 本商會現與富士廠代售新式東洋車
 本商會特字通知自出告白之日起先沽該廠東洋車二十輛每
 輛取價四十員特此佈聞 大英一千九百零三年三月十號
 水仙門街門牌廿五號及廿六號米谷商會謹啟

司各脫滋補鰵魚肝油



此油潤肺除痰補益氣血又能殺除肺中之蟲改換機毒之血消解
 胃經之積滯舉凡身體瘦弱胃不消化肺經受病憂鬱傷房事色
 傷破金吐血面黃頰頰小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之不
 論男女婦老少無病常服亦能壯
 旺精神充盈府革此乃清補而
 不燥滋潤而不膩之聖藥也每
 日服三次每次服三錢至四錢
 小兒減半服食 英京司各脫
 乳白鰵魚肝油公司謹識
 此係司各脫馳名正乳白鰵魚肝油之標頭及其圖式以圖乃係一
 人背負大鰵魚一尾有此標誌乃為真貨 諸君賜顧請認明標誌
 庶不致誤特此佈聞

星嘉坡莫梁公司代理 發售

Milkmaid



啟者此正紅字人號牛乳
 其膏油其食此乳之有益是也
 實無戲言祈買牛乳者請
 認明人號紅字切勿有誤
 特此通聞

光緒廿八年十月初十日

中國通商銀行告白

啟者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年即光緒廿二年十月初八日恭奉中國 朝廷之
 十二號即華光緒廿二年十月初八日恭奉中國 朝廷之
 命為之創設
 計集本銀五百萬兩 先行收取二百五十萬兩
 總理處設在上海 本銀行及分設於廣東 芝罘
 鎮江 福州 漢口 北京 汕頭 天津等處
 本銀行所為生理乃買賣以上各地之匯票及代收以上
 各處之匯項并電匯等件凡 諸仕商有物件按欲向本行
 借貸及置單等件皆能命 如倘有欲將銀項寄存本行者
 亦屬格外有益茲將本行所奉月息列明如左
 三個月銀期者每月利息三八仙半
 六個月銀期者每月利息四八仙半
 十二個月銀期者每月利息五八仙半
 大英一千九百零二年拾二月二拾號
 中國通商銀行駐叻代理人莫實得洋行謹啟

國手陳有恩先生治之
抱恙者荷往求之自必春回指日矣特此佈 聞
光緒廿九年七月初三日
牛車水崎甘公內金捷興號黃夙夜謹頌

大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投票事照得本國家現欲招人入票在淇漳山禁港界內承充工役為此示仰商民人等一體知悉
汝等有欲承充者可于西一千九百零三年九月七號即華七月十六日中午以前入票投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

憲

- 一 建造住房十四間上蓋及牆柱均用鐵造
- 二 建造小房兩間上蓋及牆柱均用鐵造
- 三 建造驗疫所上蓋牆柱均用鐵造
- 四 建造廁所上蓋牆柱均用鐵造
- 五 建造運車之鐵軌
- 六 改建薰病所
- 七 建造碼頭近山用石近水用木為之
- 八 建造抽水之車并各器具以作抽海水入池之用

示

如欲知其詳細情形及圖式者除禮拜外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至營造司署向其大才副查詢凡投票者其票外
必須逐件寫明投交本署承充某項工役字樣并須向營造司署大才副討印便之票簡照式填寫方能台用至於棄取之權任由國家
核奪各宜踴躍慎勿觀望特示
大英一千九百零三年九月一號

減價減價

MAYNARD & CO., LTD.
SINGAPORE.
AGENTS FOR

Malt Extract with
Cod Liver Oil.

麥芽精魚肝油
長命良藥

此油係由麥芽精同魚肝油製煉而成其味香甜易于入口小兒體瘦及多生皮疾者服之可肥壯身體免
生病症老人血氣不足身體懦弱服之皮膚潤滑眼目光明肢骨有力病後欠補脾胃不開服此即可進食
此油且能治內傷吐血失音聲嘶喘咳嗽及頸生瘰癧各症服之肺病立除形容光彩誠補身補肺第一
便藥也 小兒每服一小茶匙 大人每服一湯匙 一日三次飯後服
小罐銀一元二角半 大罐銀二元 小罐每打銀十二元半 大罐每打銀廿二元
石叻孟嘉大藥房代售司各脫杏仁魚肝油
大英一千九百零三年五月廿七號
新加坡土庫街門牌二十四號孟嘉大藥房謹白

義絲洽公司告白
啟者本公司特字通知刻下本公司在羅敏申律門牌第三十四號開張與英卑燕興公司隔壁附近中國總領
事署面向老巴剎茲特延請 諸貴客前來觀看各貨本公司可保各貨乃上等之物本公司乃造各項美酒及呂宋烟生理至于酒之價值每
罇由一元起至七元止婦人及病人飲之最宜所沽威士杞萬蘭池仁酒各種均係辦家上等字號呂宋烟及捲烟各種皆備本公司業此生涯
由一千八百八十八年起創 諸君按址 玉臨為盼此佈
大英一千九百零三年八月十九號
義絲洽公司謹啟

確頭鮮菓發客告白
啟者茲敝有新到福建甜桃紅白楊梅夫人李招安發沽此確頭菓子係由良工製造氣味實與鮮者無
異 諸君有欲光顧移玉前來相商可也
光緒廿九年六月廿七日
源順仙門牌二百一十七號成通號告白

便屋招稅
啟者馬振律門牌第二十號客一及二十號客二有屋兩所均有三層樓該處近水合作棧房及住眷之用 諸君有欲
稅居者請到王家山脚余益盛號椒蜜店內面商便悉此佈
光緒廿九年六月二十日
余益盛號謹啟

停盤清數
啟者新嘉坡漆木街第二百三十九號門牌西齋號油頭郊紙料生理今因停盤清算數目遷往戲館街第二號門牌南
棧內茲特登報聲明凡有西齋所欠外間賬目以及蓋印摺借保認等項請由登報之日起計無論本坡及外埠限於一個月內到店理明以
清眉目過期不來是為自誤此後不得追究特此聲明以免後論
光緒二十九年六月十八日
西齋謹啟

小坡木廊公啟照登
公啟者大坡向業沽賣建造木料各店凡遇客來採辦木料例須補回廊中工人搬運之費每車一角五占由
來已久惟我小坡各店則向無此費此為眾所週知茲因近來租食價昂工值日起倘使如前免費未免受虧今經集眾議明此後我小坡各店
亦照大坡同業之例由七月初一日起算客來購貨每車補回運費一角五占而四角柴則仍照舊例惟運木下大船者則須補回每截工費一
元以昭劃一事經定議誠恐 貴客尚未週知茲特刊錄報中希為見諒謹此佈 聞
光緒廿九年六月十六日
小坡眾木廊公啟

狀師遷寓告白

啟者特字通知列下懷月
狀師之土庫經已遷往土
庫街禮佛不禮士門牌第
七號二層樓上舖律風號
頭第三百五十二號此佈
大英一千九百零三年四
月廿四號
盧丹狀師謹啟

必司精製小兒服食粉告白

告公司內以便。諸君查致有欲購買者
大英一千九百零三年正月十三號
新嘉坡代理人葛士兄弟有限公司
瑞蘭粉有限公司



啟者本公司所製之補腦粉以便小孩服食之用其食此粉
立能健皮開胃裨益良多此粉通流已久名馳中外經由著
名醫士再三考驗無不稱實誠謂小孩必宜服此以壯身軀
凡各埠廣諸國仕商購買者現存叻坡葛士兄弟有限

金雞鐵樹補功藥酒



啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心考知有金雞鐵樹產自德國如松柏之年採其精華
提神益氣靈芝釀造而成少年曾經遠送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇
帝大醫士三百餘名考驗共三百餘條均係稱贊此酒之功治男女氣弱血虧精神困
倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭暈眼花心驚恍惚夜不成寐腎虧失調小便淋瀝如飯湯等症
長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或經痛腹痛病人食
後欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能益精補髓更能治
陽痿難舉之疾婦人飲之能令溫和子宮養顏肥體永無
疾病相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製
煉藥水藥油藥酒丹膏丸散歷試屢驗而德君醫生藥赤心無論內外新奇難症請臨診視藥到
病除貧者不過索回藥費概免酬儀倘蒙
光緒貳拾八年九月二拾八日
大英一千九百零二年十月廿九號
新嘉坡土庫街禮佛不禮士大藥房謹啟

鳥標牛奶乳

Nestlé's



價廉物美為市上之冠

此項牛奶含奶精最多

Milk

此井不與他藥相同 諸君光顧請認明此鳥標號頭 玉臨
瑞蘭粉有限公司 一千九百零二年十月廿二號 廖老翁公司謹啟

啟者本公司所專沽之鳥標牛奶其製法精細功力甚大乃係頂上
之貨所有別家之牛奶無能與匹此項之牛奶收買雖久質地依舊